

**Замечания и предложения  
к рекомендации по участию общественности в принятии решений, касающихся  
окружающей среды**

1. Текст некоторых статьи рекомендации по участию общественности в принятии решений, касающихся окружающей среды, необходимо изложить короткими предложениями, так как из-за отсутствие соответствующих знаков препинания трудно воспринять смысл текста.

2. В месте стем текст руководство должен быть компактным и лаконичным.

3. В пункте 3 раздела “Разработка процедуры участия общественности” (глава I. “Общие рекомендации”, страница 3.) между словами “их реализации” необходимо добавить слово “**Эффективность**“, после чего данное предложение следует сформулировать следующим образом: “Участие общественности в принятии решений, касающихся окружающей среды, повышает качество этих решений и ход их **эффективной** реализации“;

4. В подпункте (а), пункта 5, раздела “Разработка процедуры участия общественности” (глава I. “Общие рекомендации”, страница 4.) между словами “на принципах партнерства” необходимо добавить слово “**Прозрачности**“, после чего данное предложение будет выглядеть следующим образом: “(а) была основана на принципах **прозрачности, партнерства**” а дальше как в тексте;

5. В подпункте (b), пункта 5, раздела “Разработка процедуры участия общественности” (глава I. “Общие рекомендации”, страница 4.) между словами “широкое и” необходимо целесообразно добавить слово “**Свободное**“, после чего данное предложение будет выглядеть следующим образом: “( b) Обеспечивала наиболее полное, широкое, **свободное** и эффективное участие общественности в свете: ” а дальше как в тексте;

6. В подпункте (а), пункта 8, раздела “Разработка процедуры участия общественности” целесообразно отдельным подпунктом выделить конечное предложение: “Эту роль не могут играть лица имеющие финансовую заинтересованности в возможном результате процесса принятия решения” или лучше сформулировать следующим образом: “**Лица имеющие финансовые интересы в возможном результате процесса принятия решения не могут участвовать в этом процессе**”.

7. Исходя из содержания подпункта (b), пункта 22, раздела “Делегирование обязанностей по участию общественности”, в данном подпункте между словами “общественности и доступа“, целесообразно добавить слова: “**своевременного и равного**“, после чего содержание данного подпункта будет выглядеть следующим образом: “(b) **представление общественности своевременного и равного доступа ко всей соответствующей информации**”.

8. В последнем предложении пункта 24. необходимо в место слово “**сдежить**” применить слово “**следить**”.

Нам думается, что в дальнейшей работе учитывая представленные замечания и предложения, рекомендации преобретут более совершенную форму.

Александр Миндорашвили  
Главный специалист управления  
водными ресурсами министерство  
охраны окружающей среды Грузии